

海地狱和铁轮温泉的早期历史

有关别府“地狱”的最早书面记载出现在公元 8 世纪的《丰后国风土记》中。书中对温泉的诸多特征皆有描述，更特别提到了一个“红色温泉”，很可能就是如今的“血池地狱”。

相传，铁轮温泉是云游僧人一遍上人(1239-1289)在 1276 年创建的。据说一遍僧人在梦中被告知要去往铁轮地区，帮助当地饱受沸腾温泉威胁的村民。一遍得到指示，应当用写有佛经的岩石“填入”温泉，于是他书写了无数岩石投入泉中。待温泉池大部分被填满后，他又做了一个梦，受命利用余下的温泉造一个浴池，结合佛经力量和温泉效果来疗愈疾病。自此，这个地区就有了第一个疗愈温泉，并在随后几个世纪里出现了更多。

江户时代(1603-1867)的旅行家、地理学家古川古松轩(1726-1807)在 1783 年记录了一个名为“池之地狱”（今“海地狱”）的温泉。说到温泉名字的不寻常时，当地居民给了他一个幽默的回答：“如果连不会说话、没有生命的池塘都能下地狱，那人类当然也可以！”本地曾有过许多以“地狱”为名的温泉，比如油屋地狱、酒屋地狱，只是如今都已不复存在，之前在哪里也不得而知。

一幅 1845 年的画作《鹤见七汤乃记》描绘了本地居民使用铁轮温泉的热水和蒸汽来烹饪食物、沐浴和治疗的场景。热气蒸腾的泉池边围绕着茶室、庭园和其他设施，显示出温泉早已成为了本地文化的一部分。